

# GÖWEIL

Enrubanneuse à ballots ronds  
G-5020 / G-5020 Inliner



# Une enrubanneuse conçue pour ceux qui exigent et désirent réaliser les performances les plus élevées.

Le G-5020 est une machine d'attelage qui est conçue pour des travaux exigeants.

Il est équipé de double bras enrouleurs.

Le timon pivotant est réglable hydrauliquement. L'enrubanneuse se trouve lors de l'emploi en position latérale légèrement vers la droite du tracteur. Les ballots sont ramassés dans la direction d'avancement de la presse.

Pendant le travail, les ballots restent toujours dans le même axe et ne perturbent pas le déroulement du ballottage.

A la conception du G-5020 beaucoup d'importance a été portée à la facilité d'attelage et à la maniabilité.



L'équipement standard est complet:

- Table enrouleuse à bascule avec 4 tapis
- 4 grands rouleaux dirigeants de ballots
- Coupe et reprise du film automatique
- Magasin pour 6 rouleaux de film
- Timon pivotant hydrauliquement
- Installation d'éclairage et de clignotants
- Phare de travail
- Pneus 15.0/55-17AW 10 Ply
- Conduite du programme électrique complètement automatique
- 1 distributeur simple effet + retour (25-30 ltr/min)

## Données techniques

Poids : 1.670 kg  
Longueur : 375 cm  
Largeur : 270 cm  
Hauteur : 290 cm

Pour des ballots de diamètre de 100 à 150 cm

Equipement complémentaire: Surveillance du film (débranche le processus d'enrubannage si le film se déchire)

# Déroulement du travail automatique

## Les ballots mettent en marche le programme

L'ensemble des tâches (ramasser les ballots, enrubanner et déposer) se suit automatiquement et est contrôlé par des capteurs. Le ballot à enrubanner touche un contacteur qui met en route le programme.



## Ramassage et dépôt des ballots

Les fonctions des bras de ramassage et le dépôt des ballots peuvent être aussi commandés manuellement.

## Processus d'enrubannage

Avec le système de double bras enrôleurs et la table fixe, il est impossible que le ballot tombe durant l'enrubannage.

La bande de transport divisée en 4 bandes rotatives garantit, aussi dans les pentes, un mouvement continu des ballots et donc un recouvrement régulier du plastique.



## Dépôt des ballots avec délicatesse

Pendant l'enrubannage, la table est pivotée en arrière et descend presque jusqu'au sol ( la position du dépôt est réglable). Les ballots sont ainsi déposés avec délicatesse.

# Un coup d'œil sur les détails importants



## Commande intelligente

Le déroulement du travail est complètement commandé par l'électronique. Tous les programmes occupés sont montrés sur l'écran. Les défauts sont ainsi exclus. Pour d'éventuels problèmes, un programme de diagnose est intégré.

## Système rapide de changement derouleau

Avec le nouveau système rapide de changement, les rouleaux sont changés plus vite et plus facilement.



## Contrôle des unités de tirage du plastique

Les deux unités de tirage du plastique sont contrôlés à l'aide de contacteurs. Quand le film se déchire, le bras s'arrête immédiatement et le chauffeur est averti de l'interruption sur l'écran. La transmission du signal du contacteur entre le bras enrouleur et le châssis supérieur se fait sans contact et est donc insensible à l'humidité et la saleté.

## Grande maniabilité par attelage en dessous

Le timon pivotant réglable hydrauliquement en combinaison avec l'attelage en bas à gauche offre une grande maniabilité.



## Utilisation multiple

Le ramassage et le transport d'un deuxième ballot est possible sans problème.



# G-5020 Inliner



## Combiner les tâches

En attachant un G-5020 Inliner derrière la presse, on économise un tracteur avec chauffeur.

Il est possible de l'attacher à toutes les presses actuelles. Le hayon de la presse est ouvert et refermé automatiquement par la commande de l'enrubanneuse. Vous n'avez besoin que d'un distributeur simple effet et d'un retour libre effet.

Pour les pick-up, vous avez besoin d'un distributeur hydraulique simple.



## Déroulement des tâches

Une fois que le filet est mis autour des ballots, le programme de l'enrubanneuse se met automatiquement en route.

Le hayon s'ouvre et le ballot roule dans la fourche de chargement.

Dès que le ballot a touché un contacteur, le déroulement des tâches se poursuit automatiquement.



## On ne peut plus simple

Le déroulement du travail complet, de l'ouverture du hayon en passant par le chargement et l'enrubannage du ballot au dépôt se fait entièrement sans une seule action du chauffeur.



# Les produits GÖWEIL



Photos et textes sous réserve de modifications techniques

## GÖWEIL

Göweil Maschinenbau GmbH  
A-4202 Kirchsschlag, Eben 128  
Tel.: (0043) (0) 7215 / 2131-0  
Fax: (0043) (0) 7215 / 2131-9  
e-mail: goeweil@goeweil.at

Votre commerçant spécialisé:

[www.goeweil.com](http://www.goeweil.com)